



December 15, 2022

Dear CET Families,

I would like to extend a heartfelt thank you to all who supported our Future Facilities Proposal and helped to pass the vote by such a large margin. Your support will help us to make meaningful and innovative improvements to our facilities and our students' experiences.

As you know, we typically hold our Flexible Friday House Days on the last Friday of each month. This month, with all of the excitement of the upcoming holidays and break we are moving our House Day to Thursday, December 22nd in order to provide individual classes with time for special activities on Friday. We encourage all students to wear their House color on Thursday, December 22nd. We are excited to share that all students who ordered a free House T-shirt will receive their shirts on Thursday during their House time. We look forward to seeing our students in their new shirts. We are currently working on creating an on-line store so that families have the option of purchasing additional House merchandise if they choose. We will provide more information on this in the new year.

Outdoor weather and recess becomes a common discussion during the winter months. "Should we have indoor or outdoor recess?" becomes a frequent question. We obviously want to get our students outside to play as often as possible during the winter but sometimes that is just not possible. I wanted to share some guidelines that we use when trying to determine where we are having recess. The first thing we look at is the temperature. Generally speaking if the "Real Feel" temperature is above 20 degrees we will send the children outside to play. We also look at the wind chill when making our decision. Next we look at snow and ice. If there is significant snowfall or icing conditions we will keep the children inside. If we have snow that will last on the ground for a prolonged period of time, we invite students to wear their boots and snow clothes to school to enjoy playing in the snow. We do however require that students refrain from throwing snowballs. During indoor recess, children spend time in their classrooms because the gym is not available during recess times. While in their classrooms children spend time playing indoor games, building with blocks or other toys, working on puzzles, board games, coloring or reading just to name a few activities. Fourth grade students are also supervised in the fourth grade hallway so that they can socialize with friends from other classes. Due to concerns of frostbite we require students to wear long pants and jackets if the temperature is below 40 degrees. We acknowledge that the building can be warm even in the winter months and do not object to students wearing shorts in the building during the winter months. However, we ask that those children wearing shorts to school bring a pair of sweatpants in their book bag to change into for outdoor recess. If the temperature falls below 40 degrees and a child does not

have sweatpants of their own to wear we will provide a pair for them to wear. Safety is always our number one concern when it comes to determining if we will have indoor or outdoor recess.

Have a wonderful weekend and Happy Hanukkah to all who celebrate.

Warmly,

Mrs. Kerri Bianchi

Principal

A Message from Christine Martins, School Nurse

Dear Croton Families,

It can be hard to know when to send children to school and when to keep them home. Please refer to the [New York State Center for School Health's \(NYSCSH\)](#) symptom list below to help determine the best choice.

Please keep your children home and/or call their doctor if they have any of the following:

- **COVID-19.** Keep your child home if they have tested positive for COVID. [Click here for the CDC's "Symptoms of COVID-19" page.](#)
- **Influenza.** Keep your child home if they have the flu or have flu-like symptoms. [Click here for the CDC's "Flu Symptoms and Diagnosis" page.](#)
- **Fever.** Temperature greater than or equal to 100F within the past 24 hours.
- **Vomiting.** Any vomiting within the past 24 hours (even if it was just one bout).
- **Diarrhea.** Any diarrhea within the past 24 hours (even if it was just one bout).
- **Sore throat.** Especially if the child also has a fever, feels ill, or has had exposure to somebody with strep throat infection.
- **Rash.** Mouth sores. Honey-crusted or oozing sores around the nose or mouth. Rash on other body parts, especially if the child has had exposure to anybody with a communicable disease such as impetigo or coxsackie.
- **Congestion.** Thick congestion, large amounts of mucous from the nose requiring frequent nose blowing. Frequent thick wet coughs.
- **Ear pain.** Severe ear pain or fluid coming from the ear.
- **Headache.** Severe headache, especially with fever.
- **Lethargy.** Overly tired, lethargic, especially if without a logical explanation such as "a late night".

Keep sick children home. A sick child needs to stay home to rest and recover. A sick child will not be able to function in school if they are unwell. A sick child will expose others to their illness. Consult your child's doctor for medical advice.

When to send your children back to school:

- **COVID-19.** If your child has tested positive for COVID-19, please follow the [Centers for Disease Control and Prevention's \(CDC's\)](#) guidelines regarding isolation and masking. These explain the mandatory 5 day isolation period, as well as the required 5 days of masking after the isolation period is over.
- **Influenza.** [Click here for a link to the CDC's "Flu: What To Do If You Get Sick" page.](#)
- **Fever.** If your child has had a fever (temperature greater than or equal to 100F), do not send them to school until they have been 24 hours fever-free. They will also need to be 24 hours without any fever-reducing medicines (ie Motrin, Tylenol).
- **Vomiting. Diarrhea.** Do not send your child to school until they have been 24 hours without any vomiting or diarrhea.
- **Do not send your child to school until they are generally feeling better OR have medical clearance from their doctor!**

By keeping your sick child home, you will help protect the health and safety of everyone here at CET.

Notifications and Information:

CET Math Resources

The 'Math Curriculum Resources' link found on our CET homepage has recently been updated. Curriculum, quizzes, online games, and lots of other great resources can be directly accessed from the site. These resources are separate from the links found on your child's classroom SeeSaw or Google Classroom pages.

Lost and Found

Time is running out to claim your lost property. Unlabeled items in the Lost and Found will be donated to charity on December 21st. New Lost and Found photos can be viewed [here](#) .

Car Arrival Reminder

As always, we encourage students to take the bus to and from school daily in order to make our arrival and dismissal procedures efficient. However, if you are planning to drop your child off in the morning please remember that there is signage indicating the designated STUDENT DROP OFF AND GO ZONE. **The student drop off zone begins at the top of the hill and we require parents to utilize the entire zone when dropping students off. We have staff members stationed on the sidewalk throughout the drop off zone so we request that you do not wait until you are at the bottom of the drop off zone to have your child exit the car.** For their safety, students must exit from the passenger side of the vehicle only and drivers must remain in their vehicles. We will have staff members available to assist students as necessary. We would also like to remind you that student drop off takes place in the back of the building from 8:00- 8:15 am. Please do not drop your child off earlier than 8:00 am. Students who arrive

after 8:15 a.m. should be dropped off at the front of the school and enter through the Welcome Center. Once again, we encourage all students to ride the bus. We thank you in advance for your cooperation in ensuring our students' safety during drop off at CET.

A Message from SEPTA

Join the Croton-Harmon [Special Education Parent Teacher Association](#) (SEPTA), which is organized to bring parents, teachers, students, and administrators from all three schools together to promote the best education solutions for our community's young people with special education needs. SEPTA also serves as a support network for parents. All are welcome to participate. Find out more at [CHSEPTA.org](#).

Community Information



Croton Academy of Arts
Winter Session 2023!



REGISTRATION IS OPEN NOW:
www.crotonacademy.org/classes
The session starts early January

Classes @ CET:

- Drawing Cartoon Characters (gr 2-4)
- Fabulous Green Art (gr 1-3)
- Kid's Let's Knit (gr 1-4)
- Musical Theatre & Dance (gr K-1/gr 2-4)
- Origami Petting Zoo (gr 1-3)
- Winter Crafts With Darcey sections 1 & 2 (gr K-4)
- Writer's and Reader's Club Rides Again! (gr 3-4)

Classes @ PVC:

- Let's Knit (gr 5-8*)
- Creative Writing (gr 5-8)

Classes @ CAA Studio

- Acting (gr 3-4/gr 5-8)
- Comedy Improv (gr 5-9)
- "Company" Comedy Improv (gr 8-12)
- PFI Sketch Troupe (gr 8-12)
- Winter Play Production (gr 4-9)

For more info: 914-862-0988 or office@crotonacademy.org

Croton Academy of Arts is a 501 (c)(3) not-for-profit corporation

"Registration is open now for Croton Academy of Arts winter session enrichment classes for students from K-12, held at CET, PVC and CAA Studio. The session starts in early January and you may register at www.crotonacademy.org/classes . Please see attached flyer for more details, or email office@crotonacademy.org . Limited tickets are also available for CAA's production of "James and the Giant Peach Musical Jr." based on the Roald Dahl story, at www.crotonacademy.org/tickets . Performances are Dec 16, 17, 18. "

Important Dates

- 12/26 - 1/2/23 - Holiday Recess - **Schools Closed**
- 1/16/23 - Martin Luther King Day - **Schools Closed**
- 1/27/23 - Report Cards

Estimadas familias CET,

Quisiera extender un sincero agradecimiento a todos los que apoyaron nuestra Propuesta de Instalaciones Futuras y ayudaron a aprobar la votación por un margen tan amplio. Su apoyo nos ayudará a realizar mejoras significativas e innovadoras en nuestras instalaciones y en las experiencias de nuestros estudiantes.

Como sabe, normalmente celebramos nuestros Días de la Casa de los Viernes Flexibles el último viernes de cada mes. Este mes, con toda la emoción de las próximas vacaciones y vacaciones, estamos moviendo nuestro Día de la Casa al jueves 22 de diciembre para proporcionar clases individuales con tiempo para actividades especiales el viernes. Alentamos a todos los estudiantes a usar el color de su Casa el jueves 22 de diciembre. Estamos emocionados de compartir que todos los estudiantes que ordenaron una camiseta de House gratis recibirán sus camisetas el jueves durante su tiempo de House. Esperamos ver a nuestros estudiantes con sus nuevas camisetas. Actualmente estamos trabajando en la creación de una tienda en línea para que las familias tengan la opción de comprar productos adicionales de la Casa si así lo desean. Proporcionaremos más información sobre esto en el nuevo año.

El clima al aire libre y el recreo se convierte en una discusión común durante los meses de invierno. "¿Deberíamos tener un recreo adentro o afuera?" se convierte en una pregunta frecuente. Obviamente, queremos que nuestros estudiantes jueguen afuera con la mayor frecuencia posible durante el invierno, pero a veces eso simplemente no es posible. Quería compartir algunas pautas que usamos cuando tratamos de determinar dónde vamos a tener recreo. Lo primero que miramos es la temperatura. En términos generales, si la temperatura de "sensación real" está por encima de los 20 grados, enviaremos a los niños afuera a jugar. También nos fijamos en la sensación térmica al tomar nuestra decisión. A continuación nos

fijamos en la nieve y el hielo. Si hay nevadas significativas o condiciones de formación de hielo, mantendremos a los niños adentro. Si tenemos nieve que va a durar en el suelo por un período prolongado de tiempo, invitamos a los estudiantes a usar sus botas y ropa de nieve para ir a la escuela a disfrutar jugando en la nieve. Sin embargo, requerimos que los estudiantes se abstengan de lanzar bolas de nieve. Durante el recreo interior, los niños pasan tiempo en sus salones porque el gimnasio no está disponible durante el recreo. Mientras están en sus aulas, los niños pasan tiempo jugando juegos de interior, construyendo con bloques u otros juguetes, trabajando en rompecabezas, juegos de mesa, coloreando o leyendo, solo por nombrar algunas actividades. Los estudiantes de cuarto grado también son supervisados en el pasillo de cuarto grado para que puedan socializar con amigos de otras clases. Debido a las preocupaciones de congelación, requerimos que los estudiantes usen pantalones largos y chaquetas si la temperatura está por debajo de los 40 grados. Reconocemos que el edificio puede ser cálido incluso en los meses de invierno y no nos oponemos a que los estudiantes usen pantalones cortos en el edificio durante los meses de invierno. Sin embargo, les pedimos a los niños que usen pantalones cortos en la escuela que traigan un par de pantalones de chándal en su mochila para cambiarse para el recreo al aire libre. Si la temperatura cae por debajo de los 40 grados y un niño no tiene pantalones de chándal propios para usar, le proporcionaremos un par para que los use. La seguridad es siempre nuestra principal preocupación cuando se trata de determinar si tendremos un recreo en el interior o al aire libre.

Que tengan un maravilloso fin de semana y Feliz Hanukkah a todos los que celebran.

cálidamente,

Sra. Kerri Bianchi

Principal

Un mensaje de Christine Martins, enfermera escolar

Estimadas familias de Croton,

Puede ser difícil saber cuándo enviar a los niños a la escuela y cuándo dejarlos en casa.

Consulte la lista de síntomas del [Centro de Salud Escolar del Estado de Nueva York \(NYSCSH\)](#) a continuación para ayudar a determinar la mejor opción.

Mantenga a sus hijos en casa y/o llame a su médico si tienen alguno de los siguientes:

- **COVID-19.** Mantenga a su hijo en casa si ha dado positivo por COVID. [Haga clic aquí para ver la página "Síntomas de COVID-19" de los CDC.](#)
- **Influenza .** Mantenga a su hijo en casa si tiene gripe o tiene síntomas similares a los de la gripe. [Haga clic aquí para acceder a la página "Síntomas y diagnóstico de la gripe" de los CDC.](#)
- **Fiebre.** Temperatura mayor o igual a 100F en las últimas 24 horas.

- **vómitos** Cualquier vómito en las últimas 24 horas (incluso si fue solo un ataque).
- **Diarrea.** Cualquier diarrea en las últimas 24 horas (incluso si fue solo un ataque).
- **Dolor de garganta.** Especialmente si el niño también tiene fiebre, se siente enfermo o ha estado expuesto a alguien con una faringitis estreptocócica.
- **Sarpullido.** Úlceras de boca. Llagas con costra de miel o que supuran alrededor de la nariz o la boca. Sarpullido en otras partes del cuerpo, especialmente si el niño ha estado expuesto a alguien con una enfermedad transmisible como impétigo o coxsackie.
- **Congestión** . Congestión espesa, grandes cantidades de mucosidad de la nariz que requieren sonarse la nariz con frecuencia. Tos espesa y húmeda frecuente.
- **Dolor de oído** . Dolor de oído intenso o líquido que sale del oído.
- **Dolor de cabeza** . Dolor de cabeza severo, especialmente con fiebre.
- **Letargo.** Demasiado cansado, letárgico, especialmente si no tiene una explicación lógica como "una noche larga".

Mantenga a los niños enfermos en casa. Un niño enfermo necesita quedarse en casa para descansar y recuperarse. Un niño enfermo no podrá funcionar en la escuela si no se encuentra bien. Un niño enfermo expone a otros a su enfermedad. Consulte al médico de su hijo para obtener asesoramiento médico.

Cuándo enviar a sus hijos de regreso a la escuela:

- **COVID-19.** Si su hijo dio positivo por COVID-19, siga las pautas de los [Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades \(CDC\)](#) con respecto al aislamiento y el uso de máscaras. Estos explican el período de aislamiento obligatorio de 5 días, así como los 5 días de enmascaramiento requeridos después de que finaliza el período de aislamiento.
- **Influenza.** [Haga clic aquí para obtener un enlace a la página "Gripe: qué hacer si se enferma" de los CDC.](#)
- **Fiebre** . Si su hijo ha tenido fiebre (temperatura mayor o igual a 100F), no lo envíe a la escuela hasta que haya pasado 24 horas sin fiebre. También deberán estar 24 horas sin ningún medicamento para reducir la fiebre (es decir, Motrin, Tylenol).
- **vómitos Diarrea.** No envíe a su hijo a la escuela hasta que hayan pasado 24 horas sin vómitos ni diarrea.
- **¡No envíe a su hijo a la escuela hasta que se sienta mejor en general O tenga autorización médica de su médico!**

Al mantener a su hijo enfermo en casa, ayudará a proteger la salud y la seguridad de todos aquí en CET.

Notificaciones e Información:

Recursos de Matemáticas CET

El enlace 'Recursos del plan de estudios de matemáticas' que se encuentra en nuestra página de inicio de CET se ha actualizado recientemente. Se puede acceder directamente desde el sitio a planes de estudios, cuestionarios, juegos en línea y muchos otros excelentes recursos. Estos recursos son independientes de los enlaces que se encuentran en las páginas de SeeSaw o Google Classroom del aula de su hijo.

Objetos perdidos

Se acaba el tiempo para reclamar su propiedad perdida. Los artículos sin etiquetar en Lost and Found serán donados a la caridad el 21 de diciembre. Las nuevas fotos de objetos perdidos se pueden ver [aquí](#) .

Recordatorio de llegada del coche

Como siempre, alentamos a los estudiantes a tomar el autobús hacia y desde la escuela todos los días para que nuestros procedimientos de llegada y salida sean eficientes. Sin embargo, si planea dejar a su hijo en la mañana, recuerde que hay una señalización que indica la ZONA designada PARA DEJAR Y SALIR DEL ESTUDIANTE. **La zona para dejar a los estudiantes comienza en la cima de la colina y requerimos que los padres utilicen toda la zona cuando dejen a los estudiantes. Tenemos miembros del personal estacionados en la acera a lo largo de la zona de descenso, por lo que le pedimos que no espere hasta que esté en la parte inferior de la zona de descenso para que su hijo salga del automóvil.** Por su seguridad, los estudiantes deben salir del lado del pasajero del vehículo únicamente y los conductores deben permanecer en sus vehículos. Tendremos miembros del personal disponibles para ayudar a los estudiantes según sea necesario. También nos gustaría recordarle que la entrega de estudiantes se lleva a cabo en la parte trasera del edificio de 8:00 a 8:15 am. No deje a su hijo antes de las 8:00 am. Los estudiantes que lleguen después de las 8:15 a. m. deben dejarse en el frente de la escuela y entrar por el Centro de Bienvenida. Una vez más, animamos a todos los estudiantes a viajar en el autobús. Le agradecemos de antemano su cooperación para garantizar la seguridad de nuestros estudiantes durante la entrega en CET.

Un mensaje de SEPTA

[Únase a la Asociación de Padres y Maestros de Educación Especial](#) de Croton-Harmon (SEPTA), que está organizada para reunir a padres, maestros, estudiantes y administradores de las tres escuelas para promover las mejores soluciones educativas para los jóvenes de nuestra comunidad con necesidades educativas especiales. SEPTA también sirve como una red de apoyo para los padres. Todos son bienvenidos a participar. Obtenga más información en [CHSEPTA.org](#).

Información de la comunidad



Croton Academy of Arts Winter Session 2023!



REGISTRATION IS OPEN NOW:

www.crotonacademy.org/classes

The session starts early January

Classes @ CET:

- Drawing Cartoon Characters (gr 2-4)
- Fabulous Green Art (gr 1-3)
- Kid's Let's Knit (gr 1-4)
- Musical Theatre & Dance (gr K-1/gr 2-4)
- Origami Petting Zoo (gr 1-3)
- Winter Crafts With Darcey sections 1 & 2 (gr K-4)
- Writer's and Reader's Club Rides Again! (gr 3-4)

Classes @ PVC:

- Let's Knit (gr 5-8*)
- Creative Writing (gr 5-8)

Classes @ CAA Studio

- Acting (gr 3-4/gr 5-8)
- Comedy Improv (gr 5-9)
- "Company" Comedy Improv (gr 8-12)
- PFI Sketch Troupe (gr 8-12)
- Winter Play Production (gr 4-9)

For more info: 914-862-0988 or office@crotonacademy.org

Croton Academy of Arts is a 501 (c)(3) not-for-profit corporation

"La inscripción ya está abierta para las clases de enriquecimiento de la sesión de invierno de Croton Academy of Arts para estudiantes de K-12, que se llevan a cabo en CET, PVC y CAA Studio. La sesión comienza a principios de enero y puede registrarse en www.crotonacademy.org/classes . Por favor consulte el folleto adjunto para obtener más detalles o envíe un correo electrónico a office@crotonacademy.org También hay entradas limitadas disponibles para la producción de CAA de "James and the Giant Peach Musical Jr.", basada en la historia de Roald Dahl, en www.crotonacademy.org/tickets . Las funciones son el 16, 17 y 18 de diciembre".

Fechas importantes

- 12/26 - 1/2/23 - Receso de vacaciones - **Escuelas cerradas**
- 1/16/23 - Día de Martin Luther King - **Escuelas cerradas**
- 1/27/23 - Boletas de calificaciones